



EUROPEISKA CENTRALBANKEN

15 april 2003

PRESSMEDDELANDE

EUROSYSTEMETS KONSOLIDERADE BALANSRÄKNING per den 11 april 2003

I. Poster som inte har samband med penningpolitiska operationer

Under den vecka som slutade den 11 april 2003 minskade Eurosystemets nettoställning i utländsk valuta (posterna 2 och 3 på tillgångssidan minus posterna 7, 8 och 9 på skuldsidan) med 0,3 miljarder EUR till 211 miljarder EUR beroende på kund- och portföljtransaktioner.

Eurosystemets innehav av omsättbara **värdepapper i euro utgivna av hemmahörande i euroområdet** (post 7 på tillgångssidan) ökade med 0,9 miljarder EUR till 39,7 miljarder EUR. **Utelöpande sedlar** (post 1 på skuldsidan) ökade med 2,4 miljarder EUR till 360,2 miljarder EUR. **Skulder till den offentliga sektorn** (post 5.1 på skuldsidan) minskade med 2,4 miljarder EUR till 46,2 miljarder EUR.

II. Poster relaterade till penningpolitiska operationer

Eurosystemets nettoutlåning till kreditinstitut (post 5 på tillgångssidan minus posterna 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 och 4 på skuldsidan) minskade med 2,9 miljarder EUR till 215 miljarder EUR. Onsdagen den 9 april 2003 förföll en **huvudsaklig refinansieringstransaktion** på 104 miljarder EUR och ersattes med en ny på 101 miljarder EUR.

Utnyttjandet av **utlåningsfaciliteten** (post 5.5 på tillgångssidan) var 0,1 miljard EUR (jämfört med nästan noll föregående vecka) medan utnyttjandet av **inlåningsfaciliteten** (post 2.2 på skuldsidan) var nästan noll (jämfört med 0,1 miljard EUR föregående vecka).

III. Löpande räkningar för kreditinstitut i euroområdet

Som resultat av alla transaktioner minskade ställningen för kreditinstituts **löpande räkningar** hos Eurosystemet (post 2.1 på skuldsidan) med 3,2 miljarder EUR till 128,3 miljarder EUR.

Europeiska centralbanken

Press- och informationsavdelningen

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tfn: +49 69 1344 7455, Telefax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

Texten får återges om källan anges.



EUROPEISKA CENTRALBANKEN

Eurosysteemets konsoliderade veckobalansräkning per den 11 april 2003

(Miljoner EUR)

Tillgångar	Ställning per den 11 april 2003	Förändringar jämfört med föregående vecka avseende transaktioner	Skulder	Ställning per den 11 april 2003	Förändringar jämfört med föregående vecka avseende transaktioner
1 Guld och guldfordringar	122.728	0	1 Utelöpande sedlar	360.186	2.411
2 Fordringar i utländsk valuta på hemmahörande utanför euroområdet			2 Skulder i euro till kreditinstitut i euroområdet relaterade till penningpolitiska transaktioner		
2.1 Fordringar på IMF	30.818	-1	2.1 Löpande räkningar (inklusive kassakrav)	128.321	-3.156
2.2 Banktillgodohavanden och värdepapper, lån och andra tillgångar	185.176	-877	2.2 Inlåningsfacilitet	29	-61
	215.994	-878	2.3 Inlåning med fast löptid	0	0
3 Fordringar i utländsk valuta på hemmahörande i euroområdet	16.736	-336	2.4 Finjusterande repotransaktioner	0	0
4 Fordringar i euro på hemmahörande utanför euroområdet			2.5 Skulder avseende tilläggssäkerheter	9	3
4.1 Banktillgodohavanden, värdepapper och lån	4.496	-287		128.359	-3.214
4.2 Fordringar som uppstått inom ramen för kreditfaciliteten inom ERM2	0	0	3 Övriga skulder i euro till kreditinstitut i euroområdet	76	0
	4.496	-287	4 Emitterade skuldcertifikat	2.029	0
5 Utlåning i euro till kreditinstitut i euroområdet relaterad till penningpolitiska transaktioner			5 Skulder i euro till övriga hemmahörande i euroområdet		
5.1 Huvudsakliga refinansieringstransaktioner	172.000	-2.999	5.1 Offentliga sektorn	46.170	-2.441
5.2 Långfristiga refinansieringstransaktioner	44.973	-27	5.2 Övriga skulder	5.432	94
5.3 Finjusterande repotransaktioner	0	0		51.602	-2.347
5.4 Strukturella repotransaktioner	0	0	6 Skulder i euro till hemmahörande utanför euroområdet	8.717	-141
5.5 Utlåningsfacilitet	109	106	7 Skulder i utländsk valuta till hemmahörande i euroområdet	1.005	-76
5.6 Fordringar avseende tilläggssäkerheter	15	-23	8 Skulder i utländsk valuta till hemmahörande utanför euroområdet		
	217.097	-2.943	8.1 Inlåning och övriga skulder	14.572	-794
6 Övriga fordringar i euro på kreditinstitut i euroområdet	164	-125	8.2 Skulder som uppstått inom ramen för kreditfaciliteten inom ERM2	0	0
7 Värdepapper i euro utgivna av hemmahörande i euroområdet	39.658	898		14.572	-794
8 Fordringar i euro på den offentliga sektorn	44.322	4	9 Motpost till särskilda dragningsrätter som tilldelats av IMF	6.168	0
9 Övriga tillgångar	109.351	-212	10 Övriga skulder	65.227	146
			11 Värde regleringskonton	68.005	0
			12 Eget kapital	64.604	136
Summa tillgångar	770.550	-3.879	Summa skulder	770.550	-3.879

Totalsummorna kan avvika från delsummorna p.g.a. avrundning.